ما مشروع الإسكان العادل؟

الإسكان العادل هو الحق في اختيار المسكن دون التعرض لتمييز غير قانوني. بموجب قانون الإسكان العادل الفيدرالي (Federal Fair Housing Act)، يُعد من غير القانوني أن يقوم مزوّد الإسكان بالتمييز ضد أي شخص على أساس العرق، اللون، الأصل القومي، الدين، الجنس، الإعاقة، الحالة الأسرية (أي الأسر التي لديها أطفال أو النساء الحوامل).

توفر قوانين الإسكان العادل في إلينوي مزيدًا من الحماية ضد التمييز على أساس السلالة، والسن، والوضع العسكري أو حالة الإعفاء من الخدمة العسكرية، والحالة الاجتماعية، وحالة أمر الحماية، والميول الجنسية أو الهوية الجنسية، والحمل. التوجّه الجنسي أو الهوية الجندرية، الحمل أو خيارات الصحة الإنجابية، السجل الجنائي (خاصة ما يتعلق بالاعتقالات)، مصدر الدخل و حالة الهجرة وقد توفر القوانين المحلية في مدينتك أو مقاطعتك إجراءات حماية إضافية.

مَن المسؤول عن توفير الإسكان العادل؟

- أصحاب المباني والملاك المؤجِّرون وشركات الإدارة
 - الهيئات العامة للإسكان والهيئات الحكومية
 - الوكلاء العقاريون وبائعو المنازل
- المثمّنون ووسطاء العقارات والبنوك ومؤسسات الإقراض الأخرى
 - شركات التأمين

اأمثلة للتمييز في الإسكان

يمكن أن يتَخذ التمييز في الإسكان أشكالًا عديدة و لا يكون واضحًا على الدوام. على سبيل المثال، لا يجوز قانونًا أن يقوم موفر خدمة المسكن بما يلي:

- اقتصار تأجير المساكن على المتحدثين باللغة الإنجليزية
 - الإعلان بطريقة تتم عن تفضيل مجموعة على أخرى
- تهديدك أو تخويفك أو الانتقام منك لأنك قدمت شكوى تفيد بتعرضك للتمييز في الإسكان
- و فض السماح لك بإنشاء منحدر حامل للكراسي المتحركة أو رفض الترتيبات التيسيرية أو
 التعديلات المعقولة الأخرى
 - توجيهك إلى حي آخر حيث "ستشعر براحة أكبر"
 - عدم السماح بحيوانات الدعم العاطفي أو السماح بكلاب الخدمة فقط
 فض منح قد مض الدهن الحقال في أحدام بعن إما أم فد ض معدلات فائدة أعلى أم
- رفض منح قروض الرهن العقاري في أحياء بعينها أو فرض معدلات فائدة أعلى أو عدم تقديم المعلومات المتعلقة بالقرض
 - التصريح كذبًا بأن الشقة غير متوفرة
 - و فض التأجير الله من منطلق اعتقاد أن أطفالك سوف يكونون مز عجين للغاية
 - السماح بمضايقة المستأجرين المتحولين جنسيًا أو المثليين
 - رفض التأجير لك بسبب سجل توقيف سابق
 - التحرش بك جنسيًا أو طلب إخلاء المسكن بعد شكواك من التحرش الجنسي
 محاولة إجبارك على إخلاء المسكن لأنك حصلت على أمر حماية باعتبارك ضحية العنف
 - استهدافك بخدعة إنقاذ من حجز الرهن العقاري فقط بسبب لون بشرتك.
 - تقييم منز لك (في أثناء إعادة الرهن) بأقل من سعر المنازل المماثلة القريبة منك بسبب عرقك
 - رفض قبول قسيمة اختيار السكن



كيف يستطيع المشروع مساعدتي؟

يمكننا التفاوض بالنيابة عنك مع مالك مؤجِّر أو مقدم خدمة مسكن آخر.

 يمكننا التحقيق في ما تعتقد أنه قد يكون تمييزًا في الإسكان من خلال الاستعانة بأدوات اختبار لكيفية تطبيق الإسكان العادل.

3. مكننا مساعدتك في تقديم شكوى إلى إدارة الإسكان والتنمية الحضرية الأمريكية

(U.S. Department of Housing and Urban Development) أو إدارة حقوق الإنسان في إلينوى (Illinois Department of Human Rights).

4. مكننا تمثيلك إذا تقدمت بشكوى.

اتصل بنا

إذا كنت أنت أو شخص تعرفه ضحية للتمييز في الإسكان، فإن مشروع الإسكان العادل يمكنه مساعدتك. وسنتولى توصيلك بمكتب مؤسسة PSLS الذّي يخدم المقاطعة التي تقيم فيها.



855-FHP-PSLS (347-7757) pslegal.org/fairhousing

التمويل

العمل الذي شكّل أساس هذه النشرة تم بدعم مالى من خلال منحة مقدّمة من وزارة الإسكان وّالتنمية الحضرية في الولايات المتحدة. وقد تم تكريس مضمون العمل ونتائجه للعامة. المُؤلفُ والناشر يُتحملان المسؤولية الكاملة عن دقة التصريحات والتفسيرات الواردة في هذه النشرة. إذ ليس في هذه التفسيرات، بالضرورة، تجسيد لرؤى الحكومة



LSC America's Partner for Equal Justice LEGAL SERVICES CORPORATION يتلقى مشروع الإسكان العادل تمويلًا استثنائيًا لتقديم الخدمات للأشخاص في مقاطعات بون وليك وماكهنري وبيوريا وتازويل ووينيباغو، فى مدينتى بلومنجتون ونور مال.



يمكنك العثور على الموارد القانونية والتقدم ينسب معور على معرور المعويية والتقدم بطلبات تلقى المساعدة عن طريق خدمة المساعدات القانونية في الينوي عن طريق الإنترنت (Illinois Legal Aid Online) تفضّل بزيُارة illinoislegalaid.org أو قم بلجراء المسح الضوني للرمز.

لدعم الأعمال التي نضطلع بها، يُرجى الانتقال إلى هذا الرابط: .pslegal.org/donate

مكتب الأدارة 303 North Main Street Suite 600 Rockford, IL 61101 815-965-2134 info@pslegal.org

pslegal.org



PRAIRIE STATE LEGAL SERVICES











نحترم حقوق الخصوصية لعملائنا. إننا لا نقوم بممارسة التمييز على أساس عرق الشخص أو انتمائه العرقي أو لونه أو ديانته أو نوع جنسه أو هويته الجنسية أو تعبيره أو تمثيله أو توجهه الجنسي أو أصله العرقي أو على أساس أسباب وراثية تتعلق به أو على أساس إعاقته أو عمره أو أي وضع محمى بموجب القَّانون. 5-25